



香港中文大學醫院

CUHK
Medical Centre



中大領航·醫研惠民

CUHK Leads - Transforming Research into Care

香港中文大學醫院 CUHK Medical Centre

香港中文大學醫院（中大醫院）是一所非牟利、私營教學醫院，由香港中文大學全資擁有。中大醫院本著平衡香港私營及公營醫療體系差異的社會責任，以為病人提供優質、具透明度及可負擔的醫療服務為己任。貫徹醫院非牟利的宗旨，我們將所有盈餘投放於醫院及香港中文大學醫學院，以支持醫院的長遠發展及醫學院的科研和教學工作。

CUHK Medical Centre (CUHKMC) is a non-profit, private teaching hospital wholly owned by The Chinese University of Hong Kong (CUHK). With a social mission to bridge the service gap between the private and public healthcare systems in Hong Kong, CUHKMC is dedicated to offering quality healthcare service at transparent and affordable Medical Packages. In line with the not-for-profit principle, all surpluses from all healthcare services will be ploughed back to the Hospital for hospital development and the CUHK Faculty of Medicine for research and teaching.

香港賽馬會慷慨支持 Generous Support from The Hong Kong Jockey Club

香港中文大學（中大）承蒙香港賽馬會慈善信託基金（馬會）於2014年慨允捐款港幣13億元，以支持發展中大醫院。為支持中大醫院創新的理念，是次捐款為馬會歷史上在醫療範疇中最大的單項捐款項目，亦是中大建校以來收到最大的捐款金額。中大將醫院其中一座臨床醫學大樓命名為賽馬會醫療大樓，以示銘謝。

The Chinese University of Hong Kong (CUHK) received a generous donation of HK\$1.3 billion from The Hong Kong Jockey Club Charities Trust (HKJC) in 2014 for the development of CUHKMC. The donation is the largest single donation ever made by HKJC to a medical project in Hong Kong, and is also the greatest single donation ever received by CUHK. In sincere appreciation of HKJC's support, one of the clinical blocks of the Hospital is named as Jockey Club Clinical Tower.

願景 Vision

病人會認同中大醫院 Our patients will view us as:

- 照顧以人為本 Respected for quality patient-centred services
- 服務創新全面 Reputable for new models in coordinated care
- 收費透明相宜 Recognised for transparent and affordable pricing
- 臨床水平卓越 Renowned for clinical excellence

使命 Mission

Pioneering Solutions in Healthcare
開拓醫護新領域

價值 Values

W 我們作為專業團隊
We are all professionals working closely as a Team

團隊照顧 Team care

E 以同理關懷照顧您
We care for you with Empathy and Compassion

關懷體恤 Compassionate

H 助您身心共治
We aim to Heal your body and mind

全人保健 Holistic

E 實踐實證與倫理醫學
We practise Evidence-based medicine and Ethical care

誠信可靠 Trustworthy

A 垂詢和理解您的感受
We Ask about and Acknowledge how you feel

開放透明 Open

L 熱衷聆聽您的關注
We Listen to your concerns with zeal

病人為先 Patient First

全面專科服務 Full-spectrum specialist services

中大醫院設有20個醫療中心，照顧您不同方面的健康需要：

CUHKMC has 20 medical centres for your every health needs:

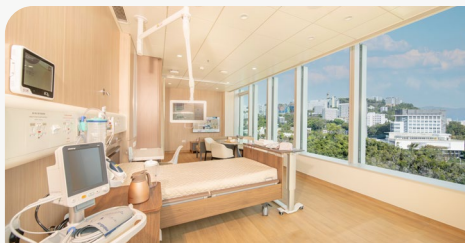
- 心臟科中心
Cardiology Centre
- 臨床神經科學中心
Clinical Neuroscience Centre
- 日間手術中心
Day Surgery Centre
- 長者門診
Elderly Clinic
- 急症醫學中心
Emergency Medicine Centre
- 內視鏡中心
Endoscopy Centre
- 眼科中心
Eye Centre
- 血液透析中心
Haemodialysis Centre
- 放射影像及介入中心
Imaging & Interventional Radiology Centre
- 中西醫結合醫學門診
Integrative Medicine Clinic
- 分娩中心
Labour and Delivery Centre
- 腫瘤科中心
Oncology Centre
- 兒科診所
Paediatric Clinic
- 痛症專科門診
Pain Specialist Clinic
- 放射治療中心
Radiotherapy Centre
- 專科門診中心
Specialist Outpatient Centre
- 運動醫學及康復中心
Sports Medicine & Rehabilitation Centre
- 泌尿外科中心
Urology Centre
- 保健中心
Wellness Centre
- 女士健康中心
Women Health Centre

住院服務 Inpatient Service

中大醫院提供多種不同的住院病房。房間寬敞舒適，景觀開揚，盡覽吐露港及馬料水的山水景致，令病人可以在恬適幽靜的環境下接受治療。
CUHKMC offers various room choices. The spacious rooms feature an open view of either the Tolo Harbour or the scrumptious greenery of Ma Liu Shui, creating a tranquil and calm environment for treatment and recovery.

住院病房類型 Room types:

貴賓套房
Deluxe



單人房
1-bed room



二人房
2-bed room



四人房
4-bed room



圖片只供參考 Photos are for reference only

24小時門診及急症服務 24-hour Outpatient & Emergency Services

急症醫學中心以病人為中心，提供快速、安全且優質的24小時醫療護理服務。中心的專業團隊由急症科專科醫生和護士組成，為所有病患提供緊急醫療及護理服務。

Emergency Medicine Centre is dedicated to delivering expeditious and safe patient-centred 24-hour urgent care service through commitment to a high standard of patient care. Our team consists of emergency medicine specialists and nurses.



分娩中心 Labour and Delivery Centre

分娩中心致力為準媽媽提供由懷孕、分娩至產後的全面照顧。我們的團隊支持自然分娩，鼓勵和推行母乳餵養，並提供多項貼心服務，包括獨立分娩室、藥物及非藥物鎮痛（包括分娩池水療），以及盡早與嬰兒作肌膚接觸等，讓母嬰在整個分娩過程，獲得無微不至的關顧。

The Labour and Delivery Centre provides holistic care to expectant mothers from their pregnancy to labour and postpartum period, offering a wealth of excellent obstetrics services such as private delivery suite, pharmacological and drug-free pain relief (including hydrotherapy in birth pool), and early parent-baby skin-to-skin contact. Committed to supporting natural birth and breastfeeding, our team strives to provide quality service with personalised care for both parents and babies, offering mothers-to-be a special and memorable journey into their parenthood.



分娩中心
Labour and Delivery Centre



分娩室
Delivery Suite



非藥物類鎮痛 — 分娩池水療
Drug-Free Labour Pain Relief – Hydrotherapy in Birth Pool



非藥物類鎮痛 — 分娩球
Drug-Free Labour Pain Relief – Birth Ball



分娩中心 — 手術室
Labour and Delivery Centre – Operating Theatre



私家房
Private Room

腫瘤科中心 Oncology Centre

腫瘤科中心提供日間治療及診症服務，隨着治療技術的發展，現時大部分的抗癌藥物治療可於數小時內完成，可減少對病人日常生活的影響及維持病人的生活質素。日間病房環境舒適，並置有獨立觸控式娛樂系統，有助病人放鬆心情，在舒適的環境中進行治療。中心提供專科診症、化療、標靶治療、免疫治療、抗體藥物複合體治療、荷爾蒙治療、輔助治療、中央靜脈導管護理等服務。

The Oncology Centre provides ambulatory systematic therapy and consultation. With advanced development in the oncology treatment modalities, most systematic therapy could be completed within a few hours, eliminating the impact on patients' daily life while maintaining their quality of life. The ambulatory day ward is furnished with a cosy and homey environment, where individualised touch-screen entertainment device is also available for patients' enjoyment, in order to promote a relaxed treatment journey for patients. The Centre provides services including: specialist consultation, chemotherapy, targeted therapy, immunotherapy, antibody drug conjugates, hormonal therapy, supportive treatment and care of central venous access device.



心臟科中心 — 心導管室 Cardiology Centre – Catheterisation Laboratory

設於心臟科中心的心導管室為心臟科病人提供一站式診斷及介入治療，包括冠狀動脈介入治療術、導管消融術、永久性心臟起搏器或除顫器植入術、結構性心臟病手術及周邊血管介入治療手術等。

The Catheterisation Laboratory at the Cardiology Centre provides one-stop diagnosis and interventional treatment for cardiac patients, including percutaneous coronary intervention, catheter ablation, permanent pacemaker/defibrillator implantation, structural heart disease procedure and peripheral vascular interventional procedure, etc.



耳鼻喉科 Otorhinolaryngology (ENT)

耳鼻喉科診所由專業且經驗豐富的耳鼻喉科專科醫生、聽力學家、言語治療師和護士團隊組成。團隊致力於為所有年齡層的病人提供高質素的醫療服務。診所配備最新的耳鼻喉科技術，包括尖端的診斷工具，以協助標準手術程序以及創新的微創治療方案。我們與專業團隊合作，以確保對每位病人進行全面評估和適切的治療計劃。

Otorhinolaryngology (ENT) Clinic has a team of specialised and experienced otorhinolaryngologists, audiologists, speech therapists and nurses. The team is dedicated to delivering high quality medical services to patients of all ages. The clinic is equipped with the latest advancements in ENT technology, including cutting-edge diagnostic tools to facilitate standard surgical procedures as well as innovative minimally invasive treatment options. We take a multidisciplinary approach, collaborating with other specialists when necessary, to ensure a comprehensive evaluation and tailored treatment plan for each patient.

眼科中心 Eye Centre



眼科中心的專業團隊由香港中文大學眼科教授、眼科專科醫生、眼科護士、視光師及不同專業人士組成。中心配備全套眼科設備，讓我們的臨床團隊能夠提供高水平及以病人為本的一站式眼科服務，涵蓋基本眼科檢查及診症，至治療及手術服務。

Operated by a team of CUHK professors, specialists in ophthalmology, ophthalmic nurses, optometrists, and other professionals, Eye Centre is equipped with a complete range of ophthalmic equipment, which allows our clinical team to deliver high standard, patient-centred and one-stop ophthalmic services, from basic eye investigations and consultation to procedure and surgery.

泌尿外科中心 Urology Centre

泌尿外科中心為病人提供專業的泌尿科檢查、診斷及治療。中心的专业團隊由泌尿外科專科醫生和護士組成，並配備各種先進儀器，服務包括前列腺組織針抽檢查、體外沖擊波碎石、微創機械人手術等。

Urology Centre aims to provide professional urological assessment, diagnostic tests and therapies to patients. The Centre is equipped with up-to-date equipment and supported by a team of urologists and urology nurses. Services include prostate biopsy, extracorporeal shockwave lithotripsy, robotic surgery, etc.



運動醫學及康復中心 Sports Medicine and Rehabilitation Centre



由跨專業團隊(包括專科醫生及物理治療師)主理，為運動創傷或其他創傷的患者提供一站式檢查、診斷、治療及復康服務；同時為需要復康服務的門診及住院病人提供治療。

Managed by a multidisciplinary team (consisting of specialist doctors and physiotherapists), the Centre provides one-stop assessment, diagnosis, treatment and rehabilitative services for clients with sports injury or other musculoskeletal / neurological conditions. The Centre serves both inpatients and outpatients for their rehabilitative needs.

完善的手術設施 Fully-Equipped Operating Theatres & Facilities

內視鏡中心 Endoscopy Centre



內視鏡中心獲中大醫學院腸胃肝臟科、外科及科研團隊全力支持，並由專科醫生及護士組成的醫療團隊，竭力為病人提供以病人為本、高質素及全面的診斷及治療服務。中心備有先進的醫療設備及技術，如高清內視鏡和自動化的內視鏡清洗及消毒系統。

Endoscopy Centre is supported by the clinical and academic team of CUHK Faculty of Medicine. Formed by specialists in gastroenterology & hepatology, specialists in general surgery and nurses, the Centre provides patient-centred, quality and holistic diagnostic and treatment services to patients. The Centre is equipped with advanced medical equipment and technology, such as high-resolution endoscopes and automated endoscope disinfection system.

手術室 Operating Theatres

手術室配備各種先進設施，包括利用4K高解像度及3D影像系統，支援精細及準確的微創手術，並透過不同的導航系統及機械人系統，令手術服務更臻完善和安全。手術室的設計可配合不同專科的手術需要，包括普通外科、骨科、婦科、眼科、耳鼻喉科、泌尿外科及小兒外科等，為病人提供高效優質的治療。

The Operating Theatres are equipped with cutting-edge equipment such as 4K and 3D imaging system to support fine and precise minimally invasive surgeries, as well as navigation and robotic systems to perfect surgical procedures and make operations safer. To provide patients with quality treatment, the operating theatres are specially designed in a way that accommodates the needs of different surgical procedures by different specialists, including General Surgery, Orthopaedic, Gynaecology, Ophthalmology, Otorhinolaryngology, Urology and Paediatric Surgery.



Sentire思騰®腔鏡手術機械人 Sentire® Surgical System

中大醫學院在2020年通過InnoHK創新香港研發平台獲政府資助，成立醫療機械人創新技術中心，並自2022年8月起開展Sentire思騰®腔鏡手術機械人的臨床研究，完成的手術涵蓋多個專科，全部過程順利，患者均康復良好，為Sentire思騰®腔鏡手術機械人獲國家藥品監督管理局認證提供重要的臨床數據。

CU Medicine received the HKSAR Government's InnoHK funding support and established the Multi-scale Medical Robotics Center in 2020. Since August 2022, CU Medicine has been collaborating with Cornerstone Robotics to conduct clinical trials on the Sentire® Surgical System. The multidisciplinary trial were completed smoothly, providing important clinical data for the Sentire® Surgical System to be certified by the National Medical Products Administration.



Sentire思騰®腔鏡手術機械人是由康諾思騰自主研發的多孔內視鏡手術機械人，是香港自主研發的機械輔助手術平台。手術機械人由超過1.3萬個零部件組成，未來將與人工智能結合，以協助醫生作出最合適的判斷，成為醫生密不可分的合作夥伴。它的應用非常廣泛，可用於泌尿外科、婦科、胸腔外科、胃腸外科、肝膽外科、心臟科等專科手術。

The Sentire® Surgical System is a multi-port endoscopic surgical robot self-developed by Cornerstone Robotics. It is a robotic-assisted surgical system developed in Hong Kong. The surgical robot consists of over 13,000 components. In the long run, the robot will integrate with artificial intelligence to assist doctors in making the most appropriate judgments, becoming an indispensable partner for surgeons. The surgical robot can be used extensively in various specialist surgeries, including urology, gynaecology, thoracic surgery, gastrointestinal surgery, hepatobiliary surgery, cardiology, etc.

尖端醫療科技 Advanced Technology

中大醫院以病人為先，配備最尖端先進的醫療設備及儀器，
為病人提供優質高效的醫療護理服務。

As a patient-first hospital, CUHKMC is equipped with the latest
medical equipment and facilities to provide patients with quality
and efficient health care services.

◀ 磁力共振造影
Magnetic Resonance Imaging

▶ 3D乳房造影
3D Mammography

放射影像及介入中心 Imaging and Interventional Radiology Centre

提供一系列影像診斷服務，包括X-光造影、電腦掃描造影(CT)、磁力共振造影(MRI)、超聲波
造影、3D乳房造影、骨質密度掃描、正電子及電腦斷層雙融掃描(PET-CT)和核子醫學造影等。

Offers a host of imaging diagnostic services, including X-ray Imaging, Computed
Tomography (CT), Magnetic Resonance Imaging (MRI), Ultrasonography, 3D Mammography,
Bone Densitometry, Positron Emission Tomography with Computed Tomography (PET-CT),
Nuclear Medicine Imaging and more.



▲ 電腦掃描造影 Computed Tomography

放射治療中心 Radiotherapy Centre

隨著醫療科技進步，放射治療亦日益精確，更有效針對腫瘤作出治療，同時可減少副作用以至縮減治療次數。中大醫院配備最先進的
放射治療儀器，包括核磁共振導向放射治療系統(UNITY-MR Linac)和螺旋斷層放射治療系統(RADIXACT X9-Tomotherapy)，
大大提高癌症治療的準確度，能為病人提供最適切的個人化治療計劃。

Advancement in medical technology renders modern radiotherapy an effective tool in cancer management with very high
precision, thereby reducing side effects of treatment and enabling the possibility of a shorter treatment course. CUHKMC is
equipped with state-of-the-art radiation treatment equipment, including an **MR-Guided Radiation Therapy System (UNITY - MR
Linac)**, and a **Tomotherapy unit with Synchrony (RADIXACT X9)** to provide the best-fit personalised and accurate radiation
treatment to our patients.

核磁共振導向放射治療系統 (UNITY - MR Linac)

- 揉合高質素核磁共振影像(MRI)及精確放射治療儀器
Integrates high-field Magnetic Resonance Imaging (MRI)
with the high precision radiation treatment equipment;
- 每次治療前可驗證靶區位置，以便即時微調或更新治療方案
Allows online adaptation of the treatment plan each time
to shape radiation beams to the changing tumour before
treatment over the treatment course;
- 準確針對腫瘤的定位，減少對腫瘤附近正常組織及重要器官的
影響
Minimises impact on surrounding normal tissues and
organs due to unrivalled tumour visualisation and
targeting capability



螺旋斷層放射治療系統 (RADIXACT X9 - Tomotherapy)

- 360°螺旋照射模式，多角度照射靶區
Enables treatment delivery from all angles through the
360° helical treatment delivery mode;
- 結合電腦掃描影像，監察腫瘤形狀和位置在療程中的變化
Combines with integrated CT imaging to monitor
changes of shape and position of the tumour
throughout the treatment course;
- 自動實時腫瘤動態同步技術 (Synchrony)，不斷追蹤及準確
照射隨病人呼吸而變化的腫瘤位置
Features with the Synchrony technology to achieve
real-time dynamic tracking of the moving tumour due
to breathing for target-focused treatments

智慧醫院 以人為本 A Smart Hospital built for and around the patient

中大醫院作為智慧醫院，在系統設計上體現三大智慧元素：電子病歷紀錄全面無紙化、利用流動資訊科技及實時數據支援診治流程、應用物聯網建立管理系統。不但提高醫院運作效率，減少誤差，並有助降低成本。

CUHKMC is a smart hospital by design, reflected in three key elements of its system design:

a fully electronic and paperless medical record system, utilisation of information and communications technology (ICT) and real-time data to support and facilitate patient treatment, and the use of the Internet of Things (IoT) technologies for the overall management system. These characteristics will enable the hospital to run with more efficiency and accuracy at a lower cost.

無紙化電子病歷紀錄系統 Paperless Electronic Medical Record System

醫護人員通過電子病歷紀錄系統掌握病人的病歷資料，支援診治流程及臨床決策。病人亦可透過流動應用程式查閱自己過往的電子病歷，有助日後的治療。

Healthcare providers can access patients' electronic medical records and have a full picture of patients' medical history to support their clinical services and decisions. Patients can also have access to their electronic medical records through mobile app to better manage their own health.

醫院內導航及實時定位系統 In-hospital navigation and real-time location system

中大醫院為全港首間實現無線網絡(Wi-Fi)、藍牙(BLE)及超寬帶(UWB)網絡全覆蓋的醫院。超寬帶技術可提供遠比無線網絡及藍牙更為精準的室內實時定位功能，有關科技可應用到兒科及老人科等住院病房，通過「地理圍欄」技術，讓醫護人員實時知悉病人離開病房範圍，提升病房安全。

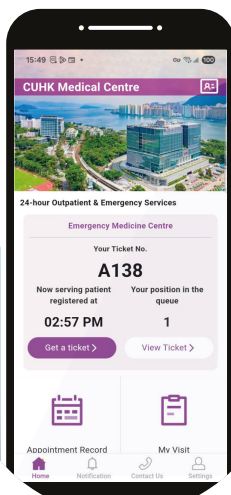
CUHKMC is the first hospital in Hong Kong to offer full Wi-Fi, Bluetooth (BLE) and Ultra-wideband (UWB) coverage. UWB technology can provide more accurate real-time location service than Wi-Fi and Bluetooth. Coupling with the geo-fencing feature, it can be applied to paediatric wards and elderly care centres to enhance safety by alerting medical staff when patients leave the ward area.

一站式流動應用程式 One-Stop Mobile App

病人可透過此應用程式掌握多項醫院服務及資訊，亦可隨時查閱自己的醫療紀錄及其他實用資訊。流動應用程式功能包括：

The app allows patients to have access to various hospital services and information, as well as stay up to date with their medical records:

- 24小時門診及急症服務遙距取票
Online ticketing of 24-hour Outpatient & Emergency Services
- 診症紀錄及醫療報告
Patient's medical records and reports
- 藥物處方紀錄及藥物資訊
Patient's drug prescription records and drug information
- 服藥提示功能
Patient's drug taking reminders



安全高效的藥物管理 Safe and Efficient Drug Management

中大醫院採用閉環藥物管理 (Closed Loop Medication Management) , 利用一體化的醫院資訊系統作為平台, 從醫生處方, 到藥房審核處方、配藥、核對病人以至派發藥物等關鍵程序, 都能確保用藥安全、提升治療成效及減少病人等候時間。

CUHKMC adopts the Closed Loop Medication Management, having the integrated Hospital Information System as platform for prescribing, prescription verification by pharmacy, drug dispensing, patient verification and administration. This assures medication safety and brings about better patient experience with better treatment outcome.

智慧藥房 Smart Pharmacy

自動化配藥系統及物聯網應用 Automated Drug Dispensing System and IoT Technology

為提供安全高效及優質的藥物配發服務, 中大醫院引入了多元化的自動配藥系統和物聯網設備, 並配合信息化條碼管理, 實時記錄用藥流程。例如系統可為住院病人提供「單一劑量包裝」(Unit-dose dispensing), 透過條碼辨識核對藥物, 並確保病人於正確時間服用適當劑量的藥物。

另外, 我們亦率先引入「多劑量包裝」配藥模式 (Multidose dispensing), 為門診病人把不同時段所需服用的藥物作獨立包裝, 不但方便病人正確地服藥, 減低錯服或漏服的機會, 而且有助提升服藥依從性。病人亦可透過手機應用程式, 掌握個人的處方資訊。

To deliver safe and efficient drug dispensing service, CUHKMC has introduced various automation and IoT technologies. Together with the use of barcode management system, real-time monitoring of drug use processes is achieved. For example, unit-dose dispensing and barcode verification systems for in-patients are adopted to ensure the right drug are given to the right patient at the right dose at the right time.

We are also the first in Hong Kong to provide multidose dispensing service for out-patients, where different drugs required per administration time are packed into a ready-to-use pouch, making it convenient for patients to take medications correctly, minimising the risk of missing a dose or using the wrong medication, as well as enhancing overall drug compliance. Patients can also learn more about their prescriptions through a mobile app.

- ▼ 使用智能標籤和信息化條碼管理, 提升藥物安全及實時記錄用藥流程。
Pick-to-Light and barcode management system enhances medication safety and strengthens real-time monitoring of drug use processes.

- ▼ 引入全港第一台全方位自動化配藥系統, 為住院病人提供「單一劑量包裝」。每一包裝上均印有條碼, 以於派藥時用作核實病人及藥物。
The first automated total solution dispensing system in Hong Kong implemented for in-patient unit dose dispensing. Each unit dose contains barcode for the verification of patient and drug during administration of medicine.



定價收費 Medical Packages

>> 定價收費制度 醫療開支透明有預算 A package pricing scheme for transparency and predictability <<

中大醫院的定價收費模式是我們履行社會責任的核心工具。我們首創的定價收費模式，旨在透過具透明度及可負擔的定價收費，為病人提供優質的私營醫療服務。定價收費主要適用於入住標準四人房的香港居民。

中大醫院的定價收費有兩種模式——「**中大醫院定價收費 (CMP)**」及「**醫生綜合定價收費 (IMP)**」。CMP下的手術或醫療程序收費，包括相關的所有醫院收費及所有醫生費用。IMP下的手術或醫療程序收費，則包括相關的所有醫院收費及由個別醫生報價之醫生費用。定價收費模式可以提升收費透明度，讓病人清晰掌握住院預算。

CUHKMC's package fee model serves as the core instrument for CUHKMC in fulfilling its social mission. The pioneering package fee model is dedicated to offering quality private healthcare service at transparent and affordable medical packages. Medical packages are offered principally to Hong Kong residents admitted into the standard 4-bed rooms.

CUHKMC has two types of medical packages – “**CUMC Medical Package (CMP)**” and “**Integrated Medical Package (IMP)**”. CMP refers to a fixed package fee for an operation or procedure, covering all related hospital charges and doctors' fees. IMP refers to an integrated package fee for an operation or procedure, integrating all related hospital charges and doctors' fees quoted by individual doctors. This approach enhances price transparency and enables patients to better estimate their hospitalisation expense budget.

中大醫院的定價收費，具有以下特點：

The package pricing scheme is characterised by the following:

定價
清晰透明
Transparent

醫療開支
有預算
Predictable

收費水平
可負擔
Affordable

- 中大醫院將會為超過1000種手術及治療程序提供定價收費，亦會涵蓋日間手術，為病人提供充足選擇。
The scheme will cover more than 1,000 different procedures, including day procedures, allowing patients abundant options.
- 每項服務的定價收費，已包含醫生費、麻醉科醫生費用、手術及治療程序費用、治療相關的藥物費用及影像診斷費用、病房費等各項收費；明碼實價，讓病人清晰掌握預算。
The Medical Packages will include doctor's fee, anaesthesiologist's fee, cost of operation and/or treatment, treatment-related medication and imaging diagnosis, room charges and other costs. There will be no hidden and extra fees.
- 定價完全基於客觀數據，包括病人的診斷、治療程序的複雜性及相關成本等。
Pricing is calculated based on data gathered on diagnosis, treatment complexity and related costs and effort.
- 中大醫院會基於每位病人的實際情況，制訂最適切、最符合需要、最有成效的治療和護理計劃，確保照顧到每位病人的需要。
CUHKMC will recommend the best-fit, most appropriate, and most effective treatment plan based on the situation and need of each patient.



關懷友善的工作環境 A Friendly and Inclusive Working Environment

中大醫院關懷醫護人員及員工的身心靈健康，致力營造正面的工作環境。醫院設有寬敞舒適的空中花園及員工休息區，員工可在幽恬環境下鬆弛身心，消除壓力。醫院亦會舉辦不同的培訓及教育活動，照顧員工的全面發展。

CUHKMC strives to create a positive workspace and care for our team's physical and mental well-being. There is a spacious garden and various resting areas on premise for team members to relax and recharge. We will also hold periodical trainings and educational events to help with the holistic development of our team.

香港中文大學醫務中心 CUHK Medical Clinic

香港中文大學醫務中心是中大醫院轄下首間專科門診醫療中心，為病人提供一系列的專科門診服務，包括心臟科、皮膚科、家庭醫學、腸胃肝臟科、外科、婦科腫瘤科、腦神經科、骨科、耳鼻喉科、精神科、風濕病科、泌尿外科等，以及多元化的健康檢查服務和疫苗接種服務。

CUHK Medical Clinic is the first specialist clinic of CUHKMC, which provides a broad range of specialist outpatient services to patients, including Cardiology, Dermatology, Family Medicine, Gastroenterology and Hepatology, General Surgery, Gynaecological Oncology, Neurology, Orthopaedics and Traumatology, Otorhinolaryngology (Ear, Nose and Throat), Psychiatry, Rheumatology and Urology, as well as diversified health check services and vaccination services.



香港中文大學醫務中心 CUHK Medical Clinic

地址 Address：香港九龍尖沙咀內道5號普基商業中心5樓
5/F, Podium Plaza, 5 Hanoi Road, Tsim Sha Tsui, Kowloon, Hong Kong

電話 Telephone No.: (852) 3468 7141

醫院位置 Location



香港中文大學醫院毗鄰港鐵大學站(B出口)及公共運輸交匯處，交通方便。

CUHK Medical Centre is conveniently located near the MTR University Station Exit B and the Public Transport Interchange

香港中文大學醫院 CUHK Medical Centre

地址 Address：

香港新界沙田澤祥街9號
9 Chak Cheung Street, Shatin, New Territories, Hong Kong

電話 Telephone：

一般查詢 General Enquiry	(852) 3946 6888
24小時門診及急症服務 24-hour Outpatient & Emergency Services	(852) 3946 6333
專科門診中心 Specialist Outpatient Centre	
預約 Booking	(852) 3946 6888
查詢 Enquiry	(852) 3946 6388
保健中心 Wellness Centre	(852) 3946 6188
眼科中心 Eye Centre	(852) 3946 6233
臨床神經科學中心 Clinical Neuroscience Centre	(852) 6629 2260
長者門診 Elderly Clinic	(852) 6823 8018
分娩中心 Labour and Delivery Centre	(852) 3946 6820
兒科診所 Paediatric Clinic	(852) 3946 6321
心臟科中心 Cardiology Centre	(852) 3946 6633
腫瘤科中心 Oncology Centre	(852) 3946 6288
中西醫結合醫學門診 Integrative Medicine Clinic	(852) 3946 6996
泌尿外科中心 Urology Centre	(852) 3946 6088
女士健康中心 Women Health Centre	(852) 3946 6862
運動醫學及康復中心 Sports Medicine & Rehabilitation Centre	(852) 3946 6588

facebook



CUHK Medical Centre

Instagram



@cuhkmedicalcentre

微信公眾號



CUHKMC_HK

電郵 Email：general@cuhkmc.hk

網址 Website：www.cuhkmc.hk

香港中文大學醫院保留一切更改以上內容之權利，而不作另行通知。
CUHK Medical Centre reserves the right to amend any information above without prior notice.

預約及查詢
Booking & Enquiry

